



Flight Plan & Site Survey

Created using **RPAS Wilco**[®]

Operation Name:	escadron du richelieu sorel
Pilot Name:	██████████
Pilot Certificate:	██████
Flight Start:	January 26, 2023 9:12 AM
Flight End:	January 26, 2023 11:12 AM
Flight Area (Latitude):	46° 0' 40.00" N (46.011)
Flight Area (Longitude):	73° 6' 11.50" W (-73.103)
Altitude - Radius:	Alt: 700 ft - Rad: 926.0 m (0.5 nm)
Airspace:	UNCONTROLLED
FIR - Contact:	CZUL - 506-867-7173
Weather:	-5.4 Celsius - Snow, Partially cloudy

Please ensure you received all required authorizations prior to flight.

Disclaimer

This Site Survey was created using RPAS Wilco by AIM Robotics. The flight plan contained is intended only for RPAS flights on the date/time and location specified. The user accepts all responsibility for the accuracy and completeness of the information contained.

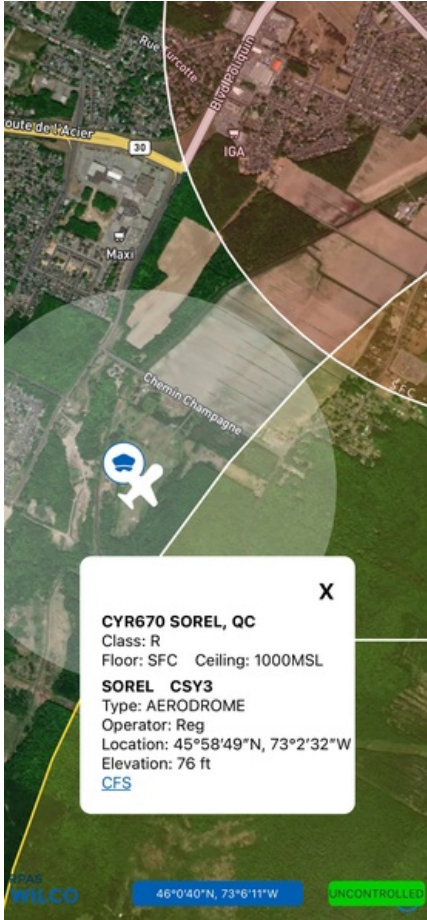
For the complete Terms & Conditions, see

<https://rpswilco.com/#/tnc>



Included

- Site Survey
- Obstacles (if available)
- Nearby Aerodromes
- Canadian Aviation Regulations
- GFA
- Aerodrome Supplements
 - METAR & TAF (if available)
 - NOTAMS
 - CFS

Flight Map



MAP Details

	Latitude	Longitude
 MODEL	46° 0' 40.00" N (46.011)	73° 6' 11.50" W (-73.103)
 Pilot	46° 0' 43.60" N (46.0121)	73° 6' 15.10" W (-73.1042)

Airspace Classification



Overlying Airspaces

Class	Name	Floor	Ceiling
E	T616 Airway	2200AGL	12500MSL
B	T616 Airway	12500MSL	18000MSL
E	T693 Airway	2200AGL	12500MSL
B	T693 Airway	12500MSL	18000MSL
E	Montreal FIR CAE	6000MSL	12500MSL
B	Montreal FIR CAE	12500MSL	18000MSL

Nearest Aerodromes & Distance from Operation

SOREL (CSY3 AERODROME Reg)	Lat: 45.98	Long: 73.042	5.858 KM	3.16 NM
ST THOMAS (CJ02 AERODROME Reg)	Lat: 46.007	Long: 73.382	21.537 KM	11.63 NM
ST CUTHBERT (ULM QUEBEC) (CCU2 AERODROME Reg)	Lat: 46.174	Long: 73.279	22.624 KM	12.22 NM
LOURDES DE JOLIETTE (CSE3 AERODROME Reg)	Lat: 46.109	Long: 73.453	29.103 KM	15.71 NM

Weather Information for Mission Day

Summary: Partly cloudy throughout the day with snow clearing later.

Condition	Temperature	Feels Like	Precipitation	Visibility	Cloud Coverage	Wind Speed	Humidity
Snow, Partially cloudy	5.4 Celsius	12.5 Celsius	100.0 %	4.9 Km	89.7 %	38.0 kph	85.2 %

Canadian Aviation Regulations

Division III — General Operating and Flight Rules

For full listing please visit <https://laws-lois.justice.gc.ca/eng/regulations/SOR-96-433/FullText.html#s-901.27>

Visual Line-of-sight

- **901.11 (1)** Subject to subsection (2) no pilot shall operate a remotely piloted aircraft system unless the pilot or a visual observer has the aircraft in visual line-of-sight at all times during flight.
- **(2)** A pilot may operate a remotely piloted aircraft system without the pilot or a visual observer having the aircraft in visual line-of-sight if the operation is conducted in accordance with a special flight operations certificate — RPAS issued under section 903.03.

Procedures

- **901.23 (1)** No pilot shall operate a remotely piloted aircraft system unless the following procedures are established:
 - **(a)** normal operating procedures, including pre-flight, take-off, launch, approach, landing and recovery procedures; and
 - **(b)** emergency procedures, including with respect to
 - **(i)** a control station failure,
 - **(ii)** an equipment failure,
 - **(iii)** a failure of the remotely piloted aircraft,
 - **(iv)** a loss of the command and control link,
 - **(v)** a fly-away, and
 - **(vi)** flight termination.
- **(2)** If the manufacturer of the remotely piloted aircraft system provides instructions with respect to the topics referred to in paragraphs (1)(a) and (b), the procedures established under subsection (1) shall reflect those instructions.
- **(3)** No pilot shall conduct the take-off or launch of a remotely piloted aircraft unless the procedures referred to in subsection (1) are reviewed before the flight by, and are immediately available to, each crew member.
- **(4)** No pilot shall operate a remotely piloted aircraft system unless the operation is conducted in accordance with the procedures referred to in subsection (1).

Site Survey

901.27 No pilot shall operate a remotely piloted aircraft system unless, before commencing operations, they determine that the site for take-off, launch, landing or recovery is suitable for the proposed operation by conducting a site survey that takes into account the following factors:

- **(a)** the boundaries of the area of operation;
- **(b)** the type of airspace and the applicable regulatory requirements;
- **(c)** the altitudes and routes to be used on the approach to and departure from the area of operation;
- **(d)** the proximity of manned aircraft operations;
- **(e)** the proximity of aerodromes, airports and heliports;
- **(f)** the location and height of obstacles, including wires, masts, buildings, cell phone towers and wind turbines;
- **(g)** the predominant weather and environmental conditions for the area of operation; and
- **(h)** the horizontal distances from persons not involved in the operation.

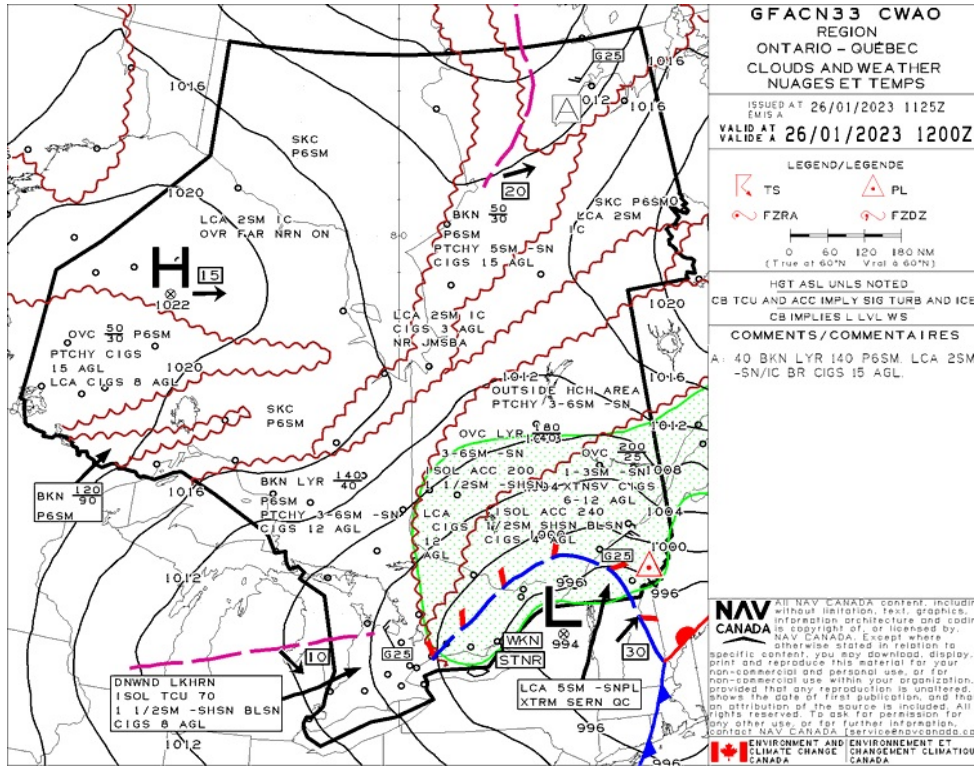
Operations at or in the Vicinity of an Aerodrome, Airport or Heliport

- **901.47 (1)** No pilot shall operate a remotely piloted aircraft at or near an aerodrome that is listed in the *Canada Flight Supplement* or the *Water Aerodrome Supplement* in a manner that could interfere with an aircraft operating in the established traffic pattern.
- **(2)** Subject to section 901.73 no pilot shall operate a remotely piloted aircraft at a distance of less than
 - **(a)** three nautical miles from the centre of an airport; and
 - **(b)** one nautical mile from the centre of a heliport.
- **(3)** No pilot shall operate a remotely piloted aircraft at a distance of less than three nautical miles from the centre of an aerodrome operated under the authority of the Minister of National Defence unless the operation is conducted in accordance with a special flight operations certificate — RPAS issued under section 903.03.

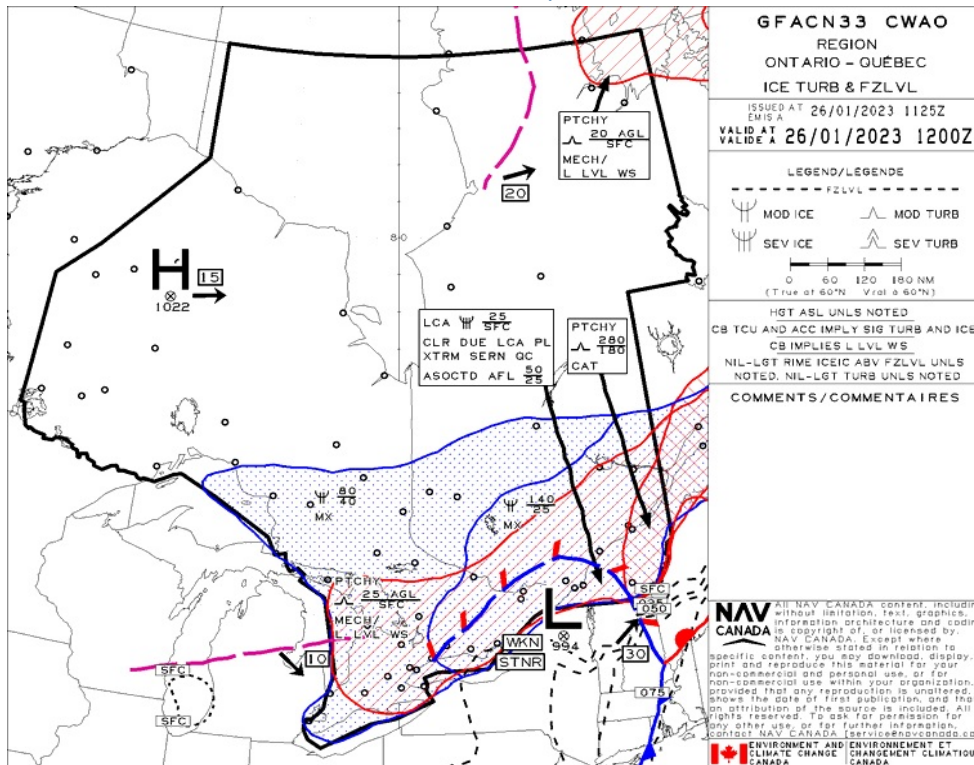
Records

- **901.48 (1)** Every owner of a remotely piloted aircraft system shall keep the following records:
 - **(a)** a record containing the names of the pilots and other crew members who are involved in each flight and, in respect of the system, the time of each flight or series of flights and
 - **(b)** a record containing the particulars of any mandatory action and any other maintenance action, modification or repair performed on the system, including
 - **(i)** the names of the persons who performed them,
 - **(ii)** the dates they were undertaken,
 - **(iii)** in the case of a modification, the manufacturer, model and a description of the part or equipment installed to modify the system, and
 - **(iv)** if applicable any instructions provided to complete the work.
- **(2)** Every owner of a remotely piloted aircraft system shall ensure that the records referred to in subsection (1) are made available to the Minister on request and are retained for a period of
 - **(a)** in the case of the records referred to in paragraph (1)(a), 12 months after the day on which they are created; and
 - **(b)** in the case of the records referred to in paragraph (1)(b), 24 months after the day on which they are created.
- **(3)** Every owner of a remotely piloted aircraft system who transfers ownership of the system to another person shall, at the time of transfer, also deliver to that person all of the records referred to in paragraph (1)(b).

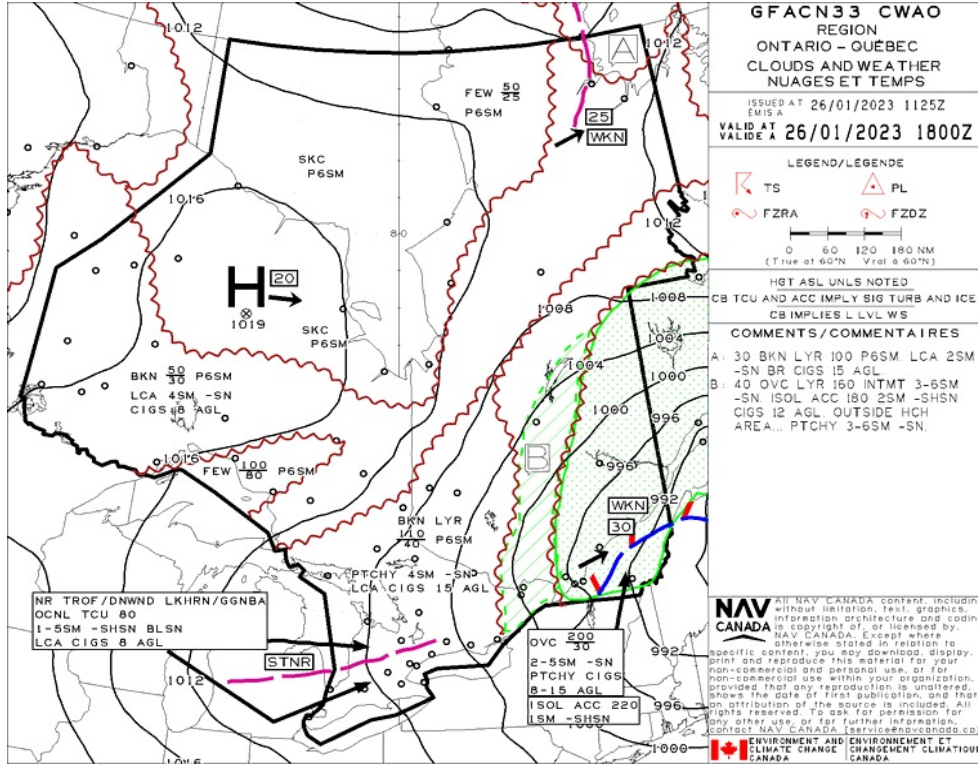
GFA Issue time + 00 hr - CLOUDS AND WEATHER



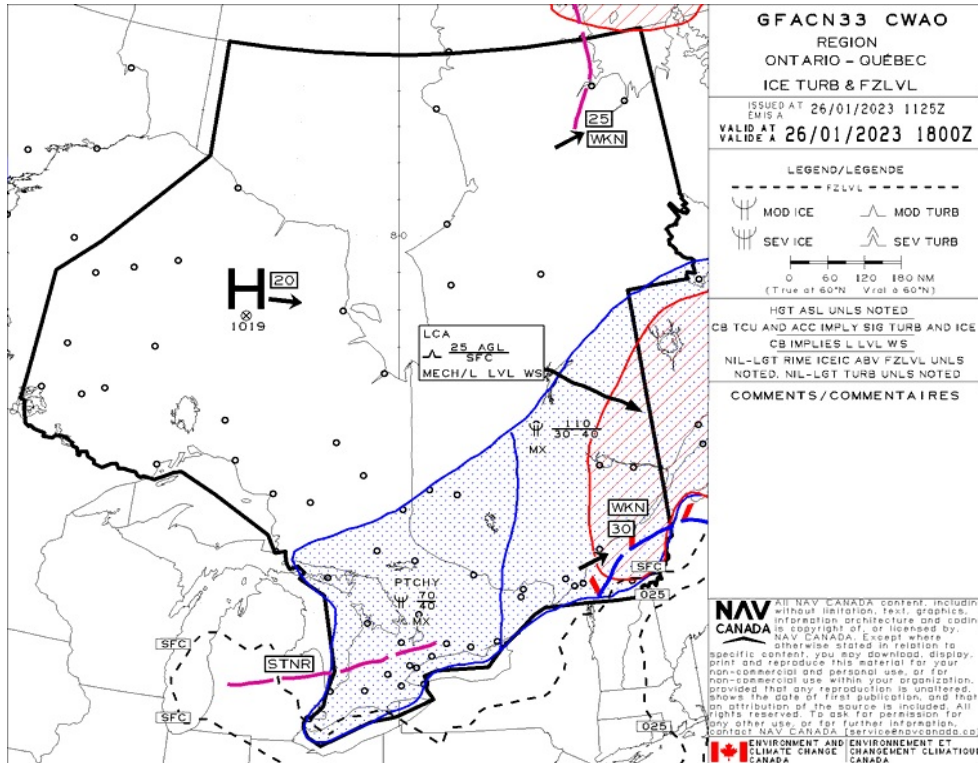
GFA Issue time + 00 hr - TURBULENCE, ICING AND FREEZING LEVEL



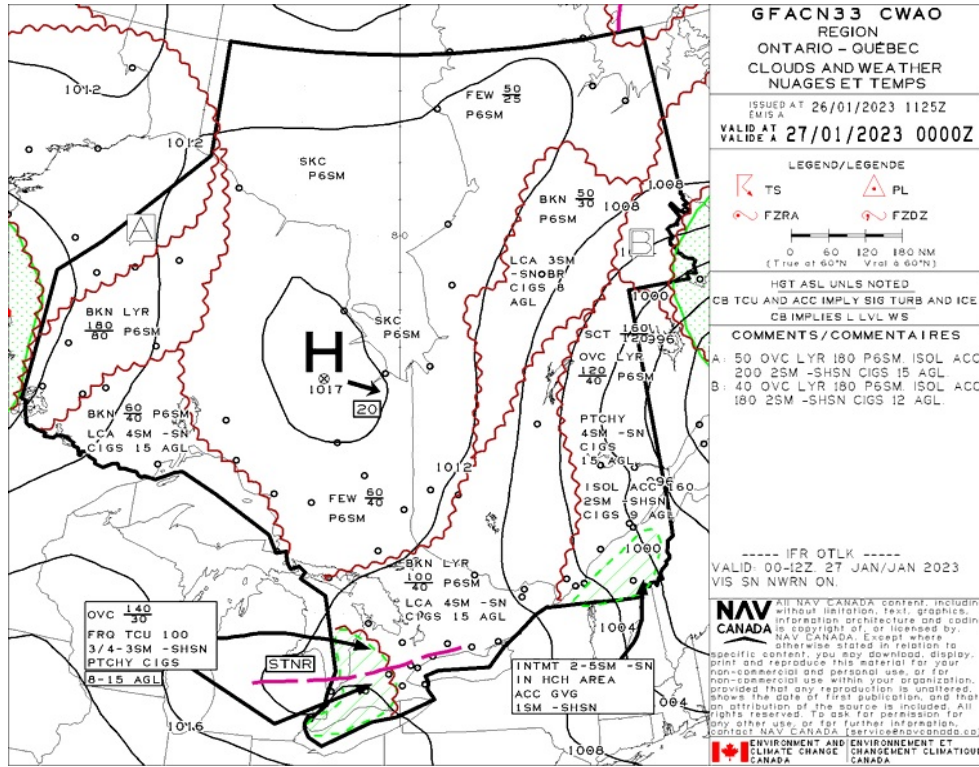
GFA Issue time + 06 hr - CLOUDS AND WEATHER



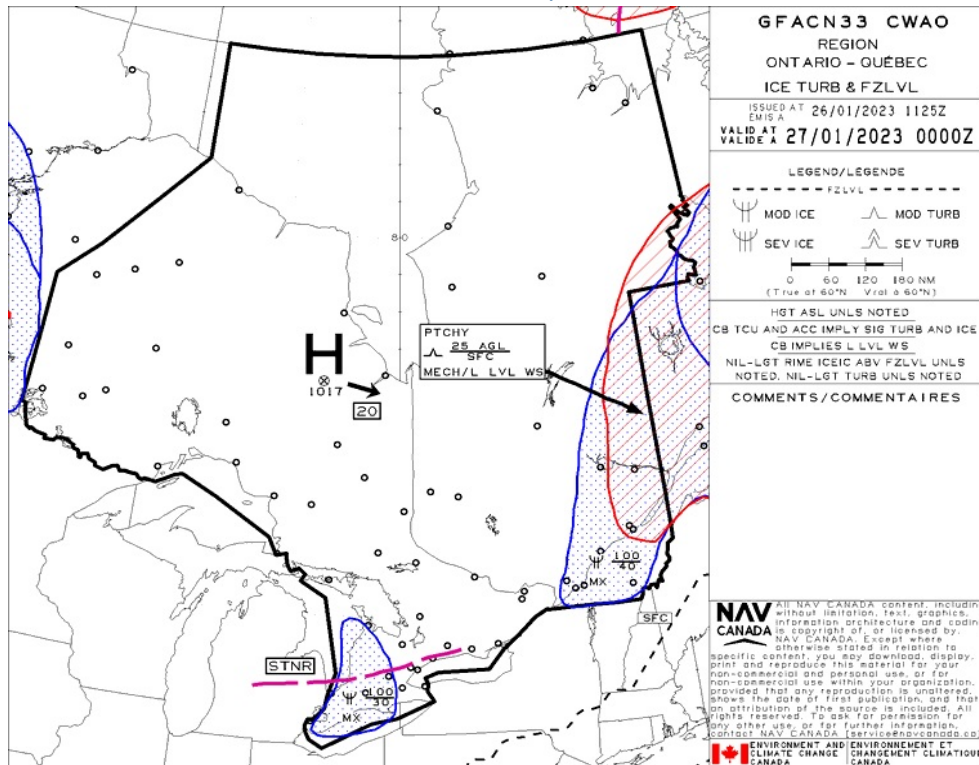
GFA Issue time + 06 hr - TURBULENCE, ICING AND FREEZING LEVEL



GFA Issue time + 12 hr - CLOUDS AND WEATHER



GFA Issue time + 12 hr - TURBULENCE, ICING AND FREEZING LEVEL





SOREL - CSY3 - Reg

NOTAM

(H0237/23 NOTAMN
Q) CZU /QCAAS/IV/B/AE/000/999/4529N07346W070
A) CYU B) 2301261300 C) 2301271300
E) APN FREQ 123.175MHZ U/S

FR:
FREQ APN 123.175MHZ U/S)

(H0055/23 NOTAMR H3562/22
Q) CZXX/QOECH/IV/NBO/E/000/999/5440N06941W999
A) CZU CZQM CZQX B) 2301111839 C) 2304121800EST
E) A ACFT, REGARD ESS OF THE STATE OF REGISTRY, DIRECT Y OR
INDIRECT Y OWNED, CHARTERED, EASED, OPERATED OR OTHERWISE
CONTRO ED BY A PERSON CONNECTED WITH EITHER THE RUSSIAN
FEDERATION OR OF BE ARUS OR BY A CORPORATION OR ENTITY THAT IS
INCORPORATED OR FORMED UNDER THE AWS OF THE RUSSIAN FEDERATION
OR BE ARUS, AND A OPERATORS HO DING AN AIR OPERATOR CERTIFICATE
(AOC) ISSUED BY RUSSIAN FEDERATION AND/OR BE ARUSIAN AUTHORITIA
ARE PROHIBITED TO ENTER, EXIT OR OVERF Y CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE (INC UDING F T WITHIN 12NM OF CANADA'S COASTS).
EXCEPTIONS PERMITTED FOR ACFT EXPERIENCING INF IGH T EMERG.

A AUTH OBTAINED PRIOR TO 27 FEB 2022 FOR ACFT AND OPS SUBJECT
TO THIS NOTAM ARE REVOKED.

HUMANITARIAN, SAR, MEDEVAC AND ANY OTHER F T SEEKING AN EXCEPTION
TO THIS RESTRICTION MUST RECEIVE AUTH GRANTED AFTER 27 FEB 2022
FM THE MINISTER OF TRANSPORT TO OPERATE IN CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE. AFFECTED ACFT WISHING TO OBTAIN SUCH AN AUTH OR C R
INTO CANADA'S TERRITORIA AIRSPACE MAY APP Y TO THE MINISTER OF
TRANSPORT AT 1-877-992-6853 OR 1-613-992-6853 OR BY EMAI AT
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA.

FR:
TOUS AERONEFS, INDEPENDAMMENT DE 'ETAT D'IMMATICU ATION,
DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT POSSEDES, AFFRETES, OUES, EXP OITES
OU CONTRO ES PAR UNE PERSONNE IEE AVEC A FEDERATION RUSSE OU DU
BE ARUS OU PAR UNE SOCIETE OU UNE ENTITE INCORPOREE OU FORMEE EN
VERTU DES OIS DE A FEDERATION RUSSE OU DU BE ARUS, ET TOUS ES
EXP OITANTS DETENANT UN CERTIFICAT D'EXP OITANT AERIEN (CEA) EMIS
PAR A FEDERATION RUSSE ET/OU ES AUTORITES DU BE ARUS SONT
INTERDITS D'ENTRER,
DE SORTIR OU DE SURVO ER 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA DU CANADA (Y COMPRIS E VO A MOINS DE 12 MI ES
NAUTIQUES DES COTES CANADIENNES). EXCEPTIONS PERMISES POUR ES
AERONEFS SUBISSANT DES URGENCES EN VO .

TOUTES ES AUTORISATIONS OBTENUES AVANT E 27 FEB 2022 POUR ES
AERONEFS ET ES OPERATIONS SOUMIS A CE NOTAM SONT REVOQUEES.

ES VO S HUMANITAIRES, SAR, MEDEVAC ET TOUT AUTRE VO RECHERCHANT
UNE EXCEPTION A CETTE RESTRICTION DOIVENT RECEVOIR UNE
AUTORISATION ACCORDEE APRES E 27 FEB 2022 PAR E MINISTRE DES
TRANSPORTS POUR OPERER DANS 'ESPACE AERIEN TERRITORIA DU
CANADA. ES AERONEFS AFFECTES SOUHAITANT OBTENIR UNE TE E
AUTORISATION OU AUTORISATION D'ENTRER DANS 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA CANADIEN PEUVENT FAIRE UNE DEMANDE AU MINISTRE DES
TRANSPORTS AU 1-877-992-6853 OU 1-613-992-6853 OU PAR COURRIE A
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA)

ST-THOMAS - CJ02 - Reg

NOTAM

(H0237/23 NOTAMN
Q) CZU /QCAAS/IV/B/AE/000/999/4529N07346W070
A) CYU B) 2301261300 C) 2301271300
E) APN FREQ 123.175MHZ U/S

FR:
FREQ APN 123.175MHZ U/S)

(V0045/23 NOTAMN
Q) CZU /QO AS/IV/M/AE/000/006/4601N07325W005
A) CXXX B) 2301092115 C) 2304092359
E) CJ02 JO IETTE/ST-THOMAS
OBST GT U/S TOWER 460123N 0732518W (APRX 1.89NM NW AD) 338FT
AG , 528FT AMS .

FR:
CJ02 JO IETTE/ST-THOMAS
OBST GT U/S TOUR 460123N 0732518W (APRX 1.89NM NW AD) 338FT AG ,
528FT AMS .)

(H0055/23 NOTAMR H3562/22
Q) CZXX/QOEC/IV/NBO/E/000/999/5440N06941W999
A) CZU CZQM CZQX B) 2301111839 C) 2304121800EST
E) A ACFT, REGARD ESS OF THE STATE OF REGISTRY, DIRECT Y OR
INDIRECT Y OWNED, CHARTERED, EASED, OPERATED OR OTHERWISE
CONTRO ED BY A PERSON CONNECTED WITH EITHER THE RUSSIAN
FEDERATION OR OF BE ARUS OR BY A CORPORATION OR ENTITY THAT IS
INCORPORATED OR FORMED UNDER THE AWS OF THE RUSSIAN FEDERATION
OR BE ARUS, AND A OPERATORS HO DING AN AIR OPERATOR CERTIFICATE
(AOC) ISSUED BY RUSSIAN FEDERATION AND/OR BE ARUSIAN AUTHORITIES
ARE PROHIBITED TO ENTER, EXIT OR OVERF Y CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE (INC UDING F T WITHIN 12NM OF CANADA'S COASTS).
EXCEPTIONS PERMITTED FOR ACFT EXPERIENCING INF IGH T EMERG.

A AUTH OBTAINED PRIOR TO 27 FEB 2022 FOR ACFT AND OPS SUBJECT
TO THIS NOTAM ARE REVOKED.

HUMANITARIAN, SAR, MEDEVAC AND ANY OTHER F T SEEKING AN EXCEPTION
TO THIS RESTRICTION MUST RECEIVE AUTH GRANTED AFTER 27 FEB 2022
FM THE MINISTER OF TRANSPORT TO OPERATE IN CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE. AFFECTED ACFT WISHING TO OBTAIN SUCH AN AUTH OR C R
INTO CANADA'S TERRITORIA AIRSPACE MAY APP Y TO THE MINISTER OF
TRANSPORT AT 1-877-992-6853 OR 1-613-992-6853 OR BY EMAI AT
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA.

FR:
TOUS AERONEFS, INDEPENDAMMENT DE 'ETAT D'IMMATICU ATION,
DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT POSSEDES, AFFRETES, OUES, EXP OITES
OU CONTRO ES PAR UNE PERSONNE IEE AVEC A FEDERATION RUSSE OU DU
BE ARUS OU PAR UNE SOCIETE OU UNE ENTITE INCORPOREE OU FORMEE EN
VERTU DES OIS DE A FEDERATION RUSSE OU DU BE ARUS, ET TOUS ES
EXP OITANTS DETENANT UN CERTIFICAT D'EXP OITANT AERIEN (CEA) EMIS
PAR A FEDERATION RUSSE ET/OU ES AUTORITES DU BE ARUS SONT
INTERDITS D'ENTRER,
DE SORTIR OU DE SURVO ER 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA DU CANADA (Y COMPRIS E VO A MOINS DE 12 MI ES
NAUTIQUES DES COTES CANADIENNES). EXCEPTIONS PERMISES POUR ES
AERONEFS SUBISSANT DES URGENCES EN VO .

TOUTES ES AUTORISATIONS OBTENUES AVANT E 27 FEB 2022 POUR ES
AERONEFS ET ES OPERATIONS SOUMIS A CE NOTAM SONT REVOQUEES.

ES VO S HUMANITAIRES, SAR, MEDEVAC ET TOUT AUTRE VO RECHERCHANT
UNE EXCEPTION A CETTE RESTRICTION DOIVENT RECEVOIR UNE
AUTORISATION ACCORDEE APRES E 27 FEB 2022 PAR E MINISTRE DES
TRANSPORTS POUR OPERER DANS 'ESPACE AERIEN TERRITORIA DU
CANADA. ES AERONEFS AFFECTES SOUHAITANT OBTENIR UNE TE E
AUTORISATION OU AUTORISATION D'ENTRER DANS 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA CANADIEN PEUVENT FAIRE UNE DEMANDE AU MINISTRE DES
TRANSPORTS AU 1-877-992-6853 OU 1-613-992-6853 OU PAR COURRIE A
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA)



Flight Plan & Site Survey

ST-CUTHBERT (ULM QUEBEC) - CCU2 - Reg

NOTAM

(H0237/23 NOTAMN
Q) CZU /QCAAS/IV/B/AE/000/999/4529N07346W070
A) CYU B) 2301261300 C) 2301271300
E) APN FREQ 123.175MHZ U/S

FR:
FREQ APN 123.175MHZ U/S)

(H0055/23 NOTAMR H3562/22
Q) CZXX/QECH/IV/NBO/E/000/999/5440N06941W999
A) CZU CZQM CZQX B) 2301111839 C) 2304121800EST
E) A ACFT, REGARD ESS OF THE STATE OF REGISTRY, DIRECT Y OR
INDIRECT Y OWNED, CHARTERED, EASED, OPERATED OR OTHERWISE
CONTRO ED BY A PERSON CONNECTED WITH EITHER THE RUSSIAN
FEDERATION OR OF BE ARUS OR BY A CORPORATION OR ENTITY THAT IS
INCORPORATED OR FORMED UNDER THE AWS OF THE RUSSIAN FEDERATION
OR BE ARUS, AND A OPERATORS HO DING AN AIR OPERATOR CERTIFICATE
(AOC) ISSUED BY RUSSIAN FEDERATION AND/OR BE ARUSIAN AUTHORITIA
ARE PROHIBITED TO ENTER, EXIT OR OVERF Y CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE (INC UDING F T WITHIN 12NM OF CANADA'S COASTS).
EXCEPTIONS PERMITTED FOR ACFT EXPERIENCING INF IGH T EMERG.

A AUTH OBTAINED PRIOR TO 27 FEB 2022 FOR ACFT AND OPS SUBJECT
TO THIS NOTAM ARE REVOKED.

HUMANITARIAN, SAR, MEDEVAC AND ANY OTHER F T SEEKING AN EXCEPTION
TO THIS RESTRICTION MUST RECEIVE AUTH GRANTED AFTER 27 FEB 2022
FM THE MINISTER OF TRANSPORT TO OPERATE IN CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE. AFFECTED ACFT WISHING TO OBTAIN SUCH AN AUTH OR C R
INTO CANADA'S TERRITORIA AIRSPACE MAY APP Y TO THE MINISTER OF
TRANSPORT AT 1-877-992-6853 OR 1-613-992-6853 OR BY EMAI AT
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA.

FR:
TOUS AERONEFS, INDEPENDAMMENT DE 'ETAT D'IMMATICU ATION,
DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT POSSEDES, AFFRETES, OUES, EXP OITES
OU CONTRO ES PAR UNE PERSONNE IEE AVEC A FEDERATION RUSSE OU DU
BE ARUS OU PAR UNE SOCIETE OU UNE ENTITE INCORPOREE OU FORMEE EN
VERTU DES OIS DE A FEDERATION RUSSE OU DU BE ARUS, ET TOUS ES
EXP OITANTS DETENANT UN CERTIFICAT D'EXP OITANT AERIEN (CEA) EMIS
PAR A FEDERATION RUSSE ET/OU ES AUTORITES DU BE ARUS SONT
INTERDITS D'ENTRER,
DE SORTIR OU DE SURVO ER 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA DU CANADA (Y COMPRIS E VO A MOINS DE 12 MI ES
NAUTIQUES DES COTES CANADIENNES). EXCEPTIONS PERMISES POUR ES
AERONEFS SUBISSANT DES URGENCES EN VO .

TOUTES ES AUTORISATIONS OBTENUES AVANT E 27 FEB 2022 POUR ES
AERONEFS ET ES OPERATIONS SOUMIS A CE NOTAM SONT REVOQUEES.

ES VO S HUMANITAIRES, SAR, MEDEVAC ET TOUT AUTRE VO RECHERCHANT
UNE EXCEPTION A CETTE RESTRICTION DOIVENT RECEVOIR UNE
AUTORISATION ACCORDEE APRES E 27 FEB 2022 PAR E MINISTRE DES
TRANSPORTS POUR OPERER DANS 'ESPACE AERIEN TERRITORIA DU
CANADA. ES AERONEFS AFFECTES SOUHAITANT OBTENIR UNE TE E
AUTORISATION OU AUTORISATION D'ENTRER DANS 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA CANADIEN PEUVENT FAIRE UNE DEMANDE AU MINISTRE DES
TRANSPORTS AU 1-877-992-6853 OU 1-613-992-6853 OU PAR COURRIE A
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA)



Flight Plan & Site Survey

LOURDES-DE-JOLIETTE - CSE3 - Reg

NOTAM

(H0237/23 NOTAMN
Q) CZU /QCAAS/IV/B/AE/000/999/4529N07346W070
A) CYU B) 2301261300 C) 2301271300
E) APN FREQ 123.175MHZ U/S

FR:
FREQ APN 123.175MHZ U/S)

(H0055/23 NOTAMR H3562/22
Q) CZXX/QOECH/IV/NBO/E/000/999/5440N06941W999
A) CZU CZQM CZQX B) 2301111839 C) 2304121800EST
E) A ACFT, REGARD ESS OF THE STATE OF REGISTRY, DIRECT Y OR
INDIRECT Y OWNED, CHARTERED, EASED, OPERATED OR OTHERWISE
CONTRO ED BY A PERSON CONNECTED WITH EITHER THE RUSSIAN
FEDERATION OR OF BE ARUS OR BY A CORPORATION OR ENTITY THAT IS
INCORPORATED OR FORMED UNDER THE AWS OF THE RUSSIAN FEDERATION
OR BE ARUS, AND A OPERATORS HO DING AN AIR OPERATOR CERTIFICATE
(AOC) ISSUED BY RUSSIAN FEDERATION AND/OR BE ARUSIAN AUTHORITIA
ARE PROHIBITED TO ENTER, EXIT OR OVERF Y CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE (INC UDING F T WITHIN 12NM OF CANADA'S COASTS).
EXCEPTIONS PERMITTED FOR ACFT EXPERIENCING INF IGH T EMERG.

A AUTH OBTAINED PRIOR TO 27 FEB 2022 FOR ACFT AND OPS SUBJECT
TO THIS NOTAM ARE REVOKED.

HUMANITARIAN, SAR, MEDEVAC AND ANY OTHER F T SEEKING AN EXCEPTION
TO THIS RESTRICTION MUST RECEIVE AUTH GRANTED AFTER 27 FEB 2022
FM THE MINISTER OF TRANSPORT TO OPERATE IN CANADA'S TERRITORIA
AIRSPACE. AFFECTED ACFT WISHING TO OBTAIN SUCH AN AUTH OR C R
INTO CANADA'S TERRITORIA AIRSPACE MAY APP Y TO THE MINISTER OF
TRANSPORT AT 1-877-992-6853 OR 1-613-992-6853 OR BY EMAI AT
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA.

FR:
TOUS AERONEFS, INDEPENDAMMENT DE 'ETAT D'IMMATICU ATION,
DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT POSSEDES, AFFRETES, OUES, EXP OITES
OU CONTRO ES PAR UNE PERSONNE IEE AVEC A FEDERATION RUSSE OU DU
BE ARUS OU PAR UNE SOCIETE OU UNE ENTITE INCORPOREE OU FORMEE EN
VERTU DES OIS DE A FEDERATION RUSSE OU DU BE ARUS, ET TOUS ES
EXP OITANTS DETENANT UN CERTIFICAT D'EXP OITANT AERIEN (CEA) EMIS
PAR A FEDERATION RUSSE ET/OU ES AUTORITES DU BE ARUS SONT
INTERDITS D'ENTRER,
DE SORTIR OU DE SURVO ER 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA DU CANADA (Y COMPRIS E VO A MOINS DE 12 MI ES
NAUTIQUES DES COTES CANADIENNES). EXCEPTIONS PERMISES POUR ES
AERONEFS SUBISSANT DES URGENCES EN VO .

TOUTES ES AUTORISATIONS OBTENUES AVANT E 27 FEB 2022 POUR ES
AERONEFS ET ES OPERATIONS SOUMIS A CE NOTAM SONT REVOQUEES.

ES VO S HUMANITAIRES, SAR, MEDEVAC ET TOUT AUTRE VO RECHERCHANT
UNE EXCEPTION A CETTE RESTRICTION DOIVENT RECEVOIR UNE
AUTORISATION ACCORDEE APRES E 27 FEB 2022 PAR E MINISTRE DES
TRANSPORTS POUR OPERER DANS 'ESPACE AERIEN TERRITORIA DU
CANADA. ES AERONEFS AFFECTES SOUHAITANT OBTENIR UNE TE E
AUTORISATION OU AUTORISATION D'ENTRER DANS 'ESPACE AERIEN
TERRITORIA CANADIEN PEUVENT FAIRE UNE DEMANDE AU MINISTRE DES
TRANSPORTS AU 1-877-992-6853 OU 1-613-992-6853 OU PAR COURRIE A
OPERATIONS.AVIATION(AT)TC.GC.CA)

QUEBEC

AERODROME/FACILITY DIRECTORY

SOREL QC

CSY3

REF	N45 58 49 W73 02 32 4SE 16°W UTC-5(4) Elev 76' VTA A5002 LO6 LO7 LO8	
OPR	Gestion Aéroportuaire de Sorel 450-782-3188 Reg	
PF	C-2,3,4,5,6	
FLT PLN	(bil)	
FIC	Québec 866-GOMÉTÉO or 866-WXBRIEF (Toll free within Canada) or 866-541-4105 (Toll free within Canada & USA)	
SERVICES		
FUEL	100LL, JA-1	
OIL	15W50	
S	4,5	
RWY DATA	Rwy 03/21 4000x75 asphalt	
RCR	Gestion Aéroportuaire de Sorel 450-782-3188	
LIGHTING	03-(TE LO), 21-(TE LO) O/R PN 450-782-3188.	
COMM	(bil)	
ATF	tfc 123.2 5NM 3100 ASL	
CAUTION	Hi trees W of rwy.	

QUEBEC

AERODROME/FACILITY DIRECTORY

JOLIETTE / ST-THOMAS QC

CJO2

REF	N46 00 26 W73 22 58 1.5ESE 15°W (2016) UTC-5(4) Elev 100' VTA A5002	
OPR	Robert Côté 450-757-0685 Reg PPR	
PF	C-1,2,3,4,5,6	
FLT PLN	(bil)	
FIC	Québec 866-GOMÉTÉO or 866-WXBRIEF (Toll free within Canada) or 866-541-4105 (Toll free within Canada & USA)	
ACC	Montréal 800-633-1353	
SERVICES		
S	7	
RWY DATA	Rwy 02(018°)/20(198°) 2862x40 GRASS Thld 20 displ 129'	
RCR	Opr No win maint.	
COMM		
ATF	tfc 123.5 5NM 3100 ASL	
CAUTION	Ditch along each side of rwy. Ltd graded area. Unmarked p-line 40 AGL, 200' Thld 20. A/D Joliette (CSG3) 5.5NM NW tfc 123.5.	

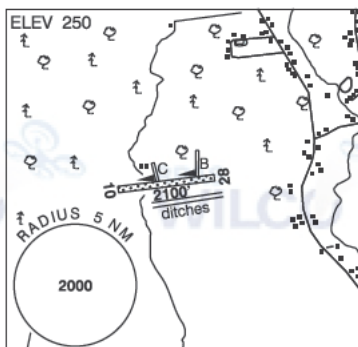
QUEBEC

AERODROME/FACILITY DIRECTORY

ST-CUTHBERT (ULM QUÉBEC) QC

CCU2

REF	N46 10 26 W73 16 44 2.6NW 15°W (2018) UTC-5(4) Elev 250' A5002
OPR	Ulm Québec Inc 514-502-6525 Reg
PF	B-2, D-1
FLT PLN	
FIC	Québec 866-GOMÉTÉO or 866-WXBRIEF (Toll free within Canada) or 866-541-4105 (Toll free within Canada & USA)
SERVICES	
FUEL	MG-4
OIL	Aeroshell 4 Plus
S	2,4,5
RWY DATA	Rwy 10(098°)/28(278°) 2100x80 turf
RCR	Opr Ltd win maint. Rwy may be clsd when wet.
COMM	
ATF	tfc 123.5 5NM 3300 ASL
CAUTION	Antenna aprx 1NM N 495 ASL (135 AGL)



QUEBEC

AERODROME/FACILITY DIRECTORY

LOURDES-DE-JOLIETTE QC

CSE3

REF	N46 06 34 W73 27 10 1N 15°W (2015) UTC-5(4) Elev 350' VTA A5002
OPR	École De Parachutisme Voltige 2001 Inc 450-752-0385 Reg PPR
PF	C-1,2,3,4,5,6
FLT PLN	(bil)
FIC	Québec 866-GOMÉTÉO or 866-WXBRIEF (Toll free w/ in Canada) or 866-541-4105 (Toll free within Canada & USA)
SERVICES	
S	1
RWY DATA	Rwy 04/22 2750x100 GRVL/TURF
RCR	Opr No win maint. Rwy sfc soft dur spring thaw.
COMM	(bil)
ATF	tfc 123.5 5NM 3400 ASL
CAUTION	Parachuting BLW 18,000 ASL. A/D Joliette 4.5NM SW, tfc 123.5.

